

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1961-1962.

24 NOVEMBRE 1961.

**BUDGET
du Ministère de l'Intérieur
et de la Fonction Publique
pour l'exercice 1962.**

**PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (1).**

Titre I. — Dépenses ordinaires.

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses ordinaires de l'exercice 1962 afférentes au Ministère de l'Intérieur et de la Fonction Publique et énumérées au titre I du tableau (2) ci-annexé des crédits s'élevant à la somme de 9 622 759 000 francs pour la Section I, Ministère de l'Intérieur, et de 546 848 000 francs pour la Section II, Fonction Publique.

Art. 2.

Par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds d'un montant maximum de 2 000 000 de francs peuvent être consenties aux comptables extraordinaires de la Section I, Intérieur, à l'effet de payer les menues dépenses n'excédant pas 10 000 francs.

Les avances consenties au comptable extraordinaire chargé notamment du paiement des allocations et indemnités aux

(1) Voir :

Documents du Sénat :

5-VIII (1961-1962) : Budget.

7 (1961-1962) : Amendement.

11 (1961-1962) : Rapport (+ annexes).

Annales du Sénat :

21, 22 et 23 novembre 1961.

(2) Ce tableau est annexé au Document n° 5-VIII (1961-1962) du Sénat.

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1961-1962.

24 NOVEMBER 1961.

**BEGROTING
van het Ministerie van Binnenlandse Zaken
en van het Openbaar Ambt
voor het dienstjaar 1962.**

**ONTWERP
DOOR DE SENAAAT OVERGEZONDEN (1).**

Titel I. — Gewone uitgaven.

Eerste artikel.

Voor de aan het dienstjaar 1962 verbonden en in titel I van hierbijgaande tabel (2) opgesomde gewone uitgaven betreffende het Ministerie van Binnenlandse Zaken en van het Openbaar Ambt worden kredieten geopend ten belope van 9 622 759 000 frank voor Sectie I, Binnenlandse Zaken, en van 546 848 000 frank voor Sectie II, Openbaar Ambt.

Art. 2.

In afwijking van artikel 15 van de wet van 29 oktober 1846, op de inrichting van het Rekenhof mogen geldvoorschotten tot een maximumbedrag van 2 000 000 frank verleend worden aan de buitengewone rekenplichtigen van de Sectie I, Binnenlandse Zaken, met het oog op de uitbetaling van de kleine uitgaven die 10 000 frank niet te boven gaan.

De voorschotten verleend aan de buitengewone rekenplichtige, die onder meer belast is met de betaling van toe-

(1) Zie :

Stukken van de Senaat :

5-VIII (1961-1962) : Begroting.

7 (1961-1962) : Amendement.

11 (1961-1962) : Verslag (+ bijlagen).

Handelingen van de Senaat :

21, 22 en 23 november 1961.

(2) Deze tabel is aan Stuk n° 5-VIII (1961-1962) van de Senaat toegevoegd.

agents employés à temps réduit de la Protection civile peuvent toutefois atteindre 5 000 000 de francs.

Des avances de fonds d'un montant maximum de 400 000 francs peuvent être consenties aux comptables extraordinaires de la Section II — Fonction Publique — à l'effet de payer les factures des menues dépenses n'excédant pas 10 000 francs ainsi que les secours et allocations du Service social.

Art. 3.

Par dérogation aux dispositions de l'article 30 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat, peuvent être reportés aux exercices subséquents, les disponibles que laissera à la clôture de l'exercice 1961 le crédit prévu à l'article 24-10 du budget du Ministère de l'Intérieur pour 1959 ainsi que les crédits des exercices antérieurs reportés au même article de ce budget.

Ces disponibles peuvent être utilisés à couvrir des dépenses de même nature quel que soit l'exercice auquel elles appartiennent.

Art. 4.

Par dérogation aux dispositions de l'article 16 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat, le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction Publique est autorisé dans le cadre du plan d'aide aux communes dans le domaine de la lutte contre les sinistres, à céder à celles qu'il désigne, certaines quantités de matériel provenant du stock de la Protection civile.

Art. 5.

Par dérogation à l'article 20 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction Publique est autorisé à accorder des provisions aux avoués, experts et huissiers qui interviennent pour le compte de ses services.

Art. 6.

Le paiement des allocations de naissance et des indemnités pour frais funéraires s'effectue conformément aux règles établies par l'article 23 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat.

Art. 7.

Les communes qui, dans la répartition du Fonds des Communes pour l'exercice 1961, ont obtenu une majoration de la dotation de base en exécution de l'article 11, § 4, des lois et arrêtés concernant les finances provinciales et communales coordonnées le 29 juin 1960 et de l'article 76 de la loi du 14 février 1961 d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier, en conservent le bénéfice pour la répartition afférente à l'exercice 1962.

lagen en vergoedingen aan het niet-voltijds personeel van de Burgerlijke Bescherming, mogen evenwel 5 000 000 frank bedragen.

Geldvoorschotten tot een maximum bedrag van 400 000 frank mogen verleend worden aan de buitengewone rekenplichtigen van de Sectie II — Openbaar Ambt — met het oog op de uitbetaling van de fakturen van kleine uitgaven die 10 000 frank niet overschrijden en van de hulpgelden en toelagen van sociale aard.

Art. 3.

In afwijking van het bepaalde in artikel 30 van de wet van 15 mei 1846 op 's Rijks comptabiliteit kunnen op de volgende dienstjaren worden overgedragen de bij de afronding van het dienstjaar 1961 beschikbare gedeelten van het krediet voorzien onder artikel 24-10 van de begroting van het Ministerie van Binnenlandse Zaken voor 1959 zomede de kredieten der vorige dienstjaren, welke op hetzelfde artikel van deze begroting overgedragen werden.

De also overgedragen beschikbare gedeelten kunnen aangewend worden tot het dekken van uitgaven van dezelfde aard, ongeacht het dienstjaar waarop zij betrekking hebben.

Art. 4.

In afwijking van het bepaalde in artikel 16 van de wet van 15 mei 1846 op 's Rijks comptabiliteit wordt de Minister van Binnenlandse Zaken en van het Openbaar Ambt gemachtigd om in het raam van het plan tot hulpverlening aan de gemeenten in de strijd tegen rampen, aan de gemeenten welke hij aanwijst, bepaalde hoeveelheden niet meer gebruikt materieel uit de voorraad van de Burgerlijke Bescherming af te staan.

Art. 5.

In afwijking van artikel 20 van de wet van 15 mei 1846 op de Rijkscomptabiliteit, wordt de Minister van Binnenlandse Zaken en van het Openbaar Ambt gemachtigd provisies te verlenen aan pleitbezorgers, experts en deurwaarders die voor rekening van zijn diensten optreden.

Art. 6.

De betaling van de geboortetoelagen en van de vergoedingen wegens begrafeniskosten geschiedt volgens de regels vastgelegd door artikel 23 van de wet van 15 mei 1846, op de Rijkscomptabiliteit.

Art. 7.

De gemeenten, die in de verdeling van het Fonds der Gemeenten voor het dienstjaar 1961 een verhoging van de basisdotatie hebben gekregen in uitvoering van artikel 11, § 4, der wetten en besluiten betreffende de gemeentelijke en provinciale financiën gecoördineerd op 29 juni 1960 en van artikel 76 van de wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel, behouden er het voordeel van voor de verdeling betreffende het dienstjaar 1962.

Titre II. — Dépenses extraordinaires.**Art. 8.**

Il pourra être fait usage, dès le 1^{er} janvier 1963 des crédits d'engagement accordés antérieurement et dont il n'aura pas été fait emploi au 31 décembre 1962.

Art. 9.

Il pourra être fait usage, dès le 1^{er} janvier 1963 des crédits de paiement accordés antérieurement et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1962.

Art. 10.

Le Roi fixe le montant du crédit à rattacher à la rubrique correspondante de l'exercice 1963 reconnu nécessaire à la réalisation de l'objet pour lequel le crédit a été alloué antérieurement.

Il est fait usage de ces autorisations conformément aux articles 8 et 9 ci-dessus.

Art. 11.

Le 10 de chaque mois au plus tard, les comptables des dépenses engagées transmettent à la Cour des Comptes, en triple exemplaire, appuyé d'une copie certifiée conforme des contrats, marchés et tous autres documents d'engagement, le compte des engagements, enregistrés à la charge des autorisations accordées par la présente loi jusqu'au dernier jour du mois pour lequel le compte est rendu, en faisant apparaître distinctement les opérations propres au mois considéré.

La Cour des Comptes renvoie au Ministre des Finances, endéans les dix jours deux exemplaires du compte munis de son visa, éventuellement après avoir rejeté de ce compte les engagements qui auraient été contractés en violation de toute disposition légale quelle qu'elle soit.

Les résultats de la comptabilité des dépenses engagées sont intégrés dans les comptes des budgets.

Bruxelles, le 23 novembre 1961.

Le Président du Sénat,

P. STRUYE.

Les Secrétaires,

L. DESMET.
A. DEMARNEFFE.

Titel II. — Buitengewone uitgaven.**Art. 8.**

Mogen met ingang van 1 januari 1963 gebruikt worden, de vroeger toegestane betalingskredieten welk op 31 december 1962 nog niet waren benut.

Art. 9.

Mogen met ingang van 1 januari 1963 gebruikt worden, de vroeger toegestane vastleggingskredieten die op 31 december 1962 nog niet waren benut.

Art. 10.

De Koning bepaalt het bedrag dat aan de overeenstemmende rubriek van het dienstjaar 1963 dient gehecht, als zijnde noodzakelijk voor de verwezenlijking van het doel waarvoor het krediet vroeger werd verleend.

Deze machtigingen mogen aangewend worden overeenkomstig de artikelen 8 en 9 hierboven.

Art. 11.

Uiterlijk de 10^e van elke maand, zenden de rekenplichtigen van de vastgelegde uitgaven aan het Rekenhof, in driedubbel exemplaar gestaafd door een eensluidend afschrift van de contracten, overeenkomsten en alle andere vastleggingsbescheiden, de rekening van de vastleggingen geboekt tot de laatste dag van de maand waarvoor de rekening wordt opgemaakt, ten laste van de door de onderhavige wet toegestane machtigingen; de verrichtingen eigen aan de beschouwde maand zullen afzonderlijk op het dokument voorkomen.

Het Rekenhof zendt aan de Minister van Financiën, binnentien dagen twee exemplaren van de rekening terug, bekleed met zijn visum, eventueel na verwerping uit deze rekening van de vastleggingsverrichtingen die in strijd met de wet mochten aangegaan zijn.

De uitslagen van de comptabiliteit der vastgelegde uitgaven worden opgenomen in de begrotingsrekeningen.

Brussel, 23 november 1961.

De Voorzitter van de Senaat,

De Secretarissen,

L. DESMET.
A. DEMARNEFFE.